

# GAZETA DE MADRID

DEL SABADO 2 DE NOVIEMBRE DE 1811.

## AMERICA MERIDIONAL.

BRASIL.

*Rio Janeiro 15 de julio.*

*Extracto de una carta particular.*

Acaba de publicarse en esta un decreto que debe empezar á tener fuerza de lei dentro de 9 meses, contados desde 1.º de junio de 1811, el qual debe cansar un grave perjuicio á los comerciantes ingleses. En virtud de este decreto, todo buque que tenga que pagar derechos de aduana, deberá presentar un estado de su cargamento con las correspondientes facturas firmadas por el cónsul portuguez que resida en el puerto de su procedencia. El motivo aparente de este decreto es para impedir que se introduzcan mercancías de otras naciones, y paguen de este modo un 9 por 100 menos de lo que deben; pero el motivo real es dar á los comerciantes portuguezes una ventaja conocida sobre los ingleses, porque es claro que siendo todo cónsul portuguez comerciante al mismo tiempo, sabrá por este medio quales son los géneros que tienen mejor despacho.

## VALAQUIA.

*Bucharest 12 de setiembre.*

No ha habido novedad de algunos días á esta parte en la posicion de los 2 ejércitos. El gran visir va aumentando sus atrincheramientos al frente de Slobodzia, y continúa haciendo pasar sus tropas á la orilla izquierda del Danubio. El ejército ruso está acampado á distancia de tiro de cañon de los atrincheramientos de los turcos.

La division décimaquinta, mandada por el general Mark w, que esperábamos aquí hace dias, ha recibido orden de hacer alto en Berlud y sus inmediaciones; lo qual hace presumir que los turcos intentan pasar el Danubio por Matschin, enfrente de Braila.

La esquadrilla rusa, que habia intentado pasar por el brazo del Danubio que está entre las islas de Slobodzia y Rudschuck para cortar la comunicacion á los turcos, se ha visto precisada á retirarse por el fuego de las baterías de Rudschuck.

No cesan de ir y venir correos de esta ciudad á Petersburgo.

## AUSTRIA.

*Viena 25 de setiembre.*

Se dice que las discusiones de la dieta son algunas veces muy reñidas, y que ciertas proposiciones encuentran una terrible oposicion, por exemplo esta: *Todo el oro y plata que se saque de las minas de Hungría y de Transilvania será llevado á Hungría, y no á la casa de la moneda de Viena.*

Reina en las inmediaciones de esta ciudad una

fiebre que hace tan rápidos progresos, que en solas 3 aldeas la tienen ya mas de 20 personas. El gobierno ha nombrado una comision, compuesta de muchos médicos, para que indaguen la causa, y propongan los medios conducentes para cortar esta epidemia.

Habiendo pedido la dieta de Presburgo que se presentase á la nacion húngara una noticia exacta del estado de la hacienda, S. M. I. ha mandado al conde de Wallis, presidente de la cámara, que pases á aquella ciudad para este efecto. Tambien ha vuelto á Presburgo el conde de Matternich, despues de haber pasado aquí algunos dias.

La peticion de que se suprima todo papel-monedas, tenga el nombre que quiera, y que no circule mas que metálico, ha sido desechada como inadmisibile é impracticable.

## GRAN DUCADO DE VARSOVIA.

*Varsovia 27 de setiembre.*

El general en jefe del ejército polaco príncipe-Poniatowski y el general de division Zayonreck recibieron á la cabeza de las tropas á S. M., y le acompañaron á palacio, en donde le esperaban el senado y los ministros. Ayer estuvo iluminada la ciudad; el Rei asistió al *Te Deum* que se cantó en la catedral, y despues recibió á las autoridades.

## SAXONIA.

*Dresde 19 de setiembre.*

S. M. antes de partir para Varsovia ha dexado establecida una comision baxo la direccion de los ministros de conferencias Nostiz y Jankendorff, para examinar las proposiciones hechas por los estados sobre el nuevo sistema de impuestos y sobre el nuevo modo de repartirlos. Han sido nombrados vocales de esta comision los consejeros del colegio íntimo de Hacienda, de la Regencia y de la Diputacion del comercio.

## BAVIERA.

*Ulma 30 de setiembre.*

Acaba de establecerse en el reino de Baviera un nuevo sistema de pesos y medidas, para lo qual se habia nombrado una comision, á fin de que hiciese la reduccion de todas las medidas y de todos los pesos que estaban en uso en las diferentes provincias del reino, conformándose con lo dispuesto en el edicto de 28 de febrero de 1809. Esta operacion se ha concluido, y se ha publicado oficialmente en todo el reino la tarifa general de las antiguas monedas reducidas á las nuevas.

## WURTEMBERG.

*Nuremberg 27 de setiembre.*

El fabricante Roesch, de Weimar, ha inventado el medio de hacer transparente el cuero de un modo inalterable, aun quando se humedezca. Este cuero se parece mucho en la transparencia al cuerno.

El profesor Kowats, de Modern en Hungría, ha intentado una acusacion contra los cometas, diciendo que así al actual como á los de 1783 y 1807 ha precedido una gran sequía. Cree que estos astros errantes pueden causar grandes perturbaciones en la atmósfera.

*Del 7 de octubre.*

En la gazeta de esta ciudad se ha publicado lo siguiente:

„ Varias cartas particulares de las fronteras de Turquía anuncian que los turcos han alcanzado en Valaquia nuevas ventajas sobre los rusos. En el correo próximo veremos si se confirma ó no esta noticia.”

## GRAN BRETAÑA.

*Londres 28 de setiembre.*

La vuelta inesperada del lord William-Bentinck de Sicilia á Londres ha sorprendido á los habitantes de esta capital, y excitado su curiosidad, tanto mas que inmediatamente que llegó, tuvo una larga conferencia con los ministros. Es bien notorio que hace poco tiempo que S. S. partió de Inglaterra para Sicilia, á fin de tomar el mando de las tropas inglesas que hai en aquella isla, y al mismo tiempo para desempeñar las funciones de ministro de Inglaterra cerca de la corte de Palermo; pero no bien habia desembarcado allí, quando creyó oportuno volverse á Inglaterra. ¿Qué podrá ser la causa de una conducta tan extraordinaria y tan imprevista? Esto es cabalmente lo que ignora el público de Londres, y lo que quisiera saber. Han corrido voces de que habia habido una sublevacion general en Sicilia; y segun el estado en que se encuentran los negocios de aquel reino esta noticia no es absolutamente improbable. Sin embargo el periódico de ayer tarde intitulado *The Sun* dice „que lo que prueba que no ha habido „ semejante sublevacion es que S. S. ha dexado en „ Sicilia á su muger y á sus hijos.” Pero hubiera sido mucho mas satisfactorio para el público el desmentir de una manera menos equívoca y mas auténtica las noticias desagradables que corren sobre aquel país. Lejos de haber satisfecho en esta parte los deseos del público, y de haber desvanecido sus sospechas, parece que los ministros han echado un velo sobre las circunstancias de esta ocurrencia, haciendo el mayor misterio de ellas, y guardando cuidadosamente el secreto mas profundo acerca de los avisos que han recibido. Este misterio estudiado hace sospechar que sea cierta la noticia de la sublevacion general de aquella isla; por lo menos es evidente que debe haber ocurrido una gran novedad en las cosas de Sicilia para justificar la vuelta repentina é inesperada del lord William-Bentinck, el qual ha venido, segun dicen, á buscar y pedir instrucciones. Solamente una relacion oficial es capaz de tranquilizar los espíri-

tus, y de calmar ó desvanecer la suma inquietud que debe producir naturalmente la consideracion del estado y situacion en que puede encontrarse nuestro ejército de Sicilia.

Ya ha tiempo que hemos llamado la atencion del público hácia los asuntos de esta isla, y pronosticado el resultado cierto y necesario del deplorable sistema que se ha seguido para con este país, si no se verificaba prontamente alguna mutacion, y si nuestros ministros no se resolvian á usar de un tono mas firme y decisivo respecto de la corte siciliana; tono que nos dan pleno derecho á usar los sacrificios que hacemos para defender la Sicilia. Se nos dixo hace algun tiempo que lord William-Bentinck tenia instrucciones terminantes y positivas para exigir de la corte de Palermo ciertas medidas. Mas sea qual fuere la naturaleza de semejantes instrucciones, parece que eran insuficientes, ó que han llegado ya tarde; y es una cosa bien extraordinaria el que los ministros no hayan previsto en sus instrucciones una crisis que tan próxima estaba, y que saltaba á la vista á todo el mundo. ¿Y qué diremos si se considera que estas instrucciones se han dado precisamente en el momento mismo en que se ha manifestado esta crisis, y en que el ministro inglés y el comandante de nuestras tropas de Sicilia se cree obligado á hacerse á la vela para volver á Inglaterra á buscar nuevas instrucciones? Es pues de desear que el gobierno dé una explicacion satisfactoria sobre estos diferentes puntos: el público merece esta satisfaccion, y la merecen particularmente los padres y parientes de los valientes compatriotas que tenemos en Sicilia. El misterio con que el gobierno ha encubierto estos asuntos, lejos de ser ventajoso, no ha hecho sino dar crédito y valor á las noticias desagradables que han corrido.

Ayer recibimos un número de la *gazeta siciliana* del 31 de julio; pero nada hemos encontrado en él que pueda ilustrarnos acerca de las cosas de aquel país. El artículo mas interesante que contiene es relativo al arresto de los 5 personajes, de que hemos hablado ya en nuestro periódico.

*Extracto de la gazeta británica del 31 de julio.*

Hemos sabido que en la noche del 19 de este mes fueron arrestados por orden del gobierno siciliano los 5 señores cuyos nombres se expresan abajo, y que inmediatamente fueron enviados á bordo de un buque de guerra siciliano para trasladarlos á la isla de Savignani &c., y son: los príncipes de Belmonte, Villafanca, Aci, Casteluovo y el duque de Angio.

El arresto y destierro de estos señores han dado ocasion á ciertas hablillas, que carecen absolutamente de fundamento, que son injuriosas al carácter inglés, y que no puede ser otro el fin con que se han esparcido que el disminuir el crédito y la autoridad de los ingleses residentes en esta isla. Dicen pues que el gobierno siciliano ha dado este paso á solicitud del gobierno inglés, y que el almirante y el encargado de Negocios de Inglaterra en Palermo han tenido una parte muy principal en la execucion de este acto; y aun se ha llegado á asegurar que se habia echado mano para esto de un buque de guerra inglés. Todos los habitantes de Palermo, que han sido testigos oculares de quanto ha pasado, saben quan falsas y absurdas son es-

tas aserciones; y nadie hai que no conozca que semejante intervencion seria tan contraria al caracter del gobierno ingles, como opuesta á los deberes de sus principales agentes en esta isla.

Como quiera estamos autorizados para desmentir formalmente quantas noticias han corrido sobre el particular, y para declarar que los ingleses no solo no han tenido parte en el acto de que se trata, sino que ni aun han tenido la menor noticia de él. Los inventores y los propagadores de estas calumnias no pueden haberse propuesto otro objeto que el sembrar la discordia entre las dos naciones, y el hacer odiosos á los sicilianos sus mejores amigos.

#### *Edicto real expedido por el Rei de Sicilia.*

A consecuencia de las representaciones que han sido hechas á S. M. sobre que los sujetos abaxo nombrados han manifestado en diferentes ocasiones un espíritu y disposiciones turbulentas, y que han declarado su intencion de perturbar la tranquilidad pública; despues de haber tomado consejo de las personas á quienes de derecho compete en tales casos, y despues de una madura deliberacion sobre las consecuencias que puede acarrear semejante conducta de parte de los sujetos abaxo nombrados, ha resuelto por su soberana autoridad mandar que sean arrestados y desterrados á diferentes islas las personas siguientes: el príncipe de Belmonte Vintimiglio, el príncipe de Villafranca, el qual queda tambien suspendido de sus funciones de coronel del primer regimiento de dragones del Rei &c.; el príncipe de Verulsterra, el príncipe de Villarmosa, el príncipe de Aci, que tambien queda depuesto de su empleo de ayudante general del Rei &c. Palermo 19 de julio de 1811. = Firmado = Fernando.

#### *Del 7 de octubre.*

Hemos recibido cartas de Buenos-Aires que alcanzan hasta el 17 de julio, y dicen que el ejército de las provincias unidas del Rio de la Plata habia bombardeado á Montevideo; que habia salido de este puerto una esquadrilla, la qual se habia presentado delante de Buenos-Aires el dia 13, y desde el 15 habia intentado arrojar sobre la ciudad algunas bombas y granadas; que el general Elío habia propuesto á la junta un convenio, en virtud del qual él abdicaria su dignidad y el empleo de virrei, quedándose gobernador de Montevideo hasta tanto que la junta se reconcilie con las cortes de Cádiz; y que la junta habia respondido que se dexase á los habitantes de Montevideo en plena libertad para unirse al pueblo de las provincias unidas de la Plata. „Entre tanto que se ve el éxito de estas negociaciones, añaden las mismas cartas, un ejército portuguez de 6 á 700 hombres va marchando hacia Montevideo con animo de tomar posesion de esta plaza, á la qual se ha acercado tambien el almirante Coerci con la esquadra inglesa; de forma, que á todo el mundo tiene un gran expectacion el desenlace de estas cosas." (*The Courier*.)

Ha habido algunas quimeras entre los paisanos ingleses é irlandeses, con motivo de haber dicho estos últimos „que la Inglaterra está en el día en poder de los irlandeses, los quales guardan las fortalezas y los puertos ingleses." (*Stamford Pa-per*.)

Una carta de Lisboa de 14 de setiembre refiere un suceso verdaderamente horrible, que ha ocurrido en Castel-Branco. Dos oficiales ingleses, el uno teniente coronel y el otro capitán, tuvieron una disputa con un oficial portuguez, cogieron el bagage de este último, y lo tiraron por una ventana. El oficial portuguez les hizo sobre esto algunas reflexiones, á las que contestó el teniente coronel, escupiéndole á la cara. El portuguez, irritado de semejante ultraje, desenvainó su espada, y de una cuchillada abrió de arriba abaxo la cabeza al teniente coronel: el capitán ingles tiró de su espada para defender á su paisano; pero se le adelantó el portuguez, y le atravesó de una estocada de parte á parte. El mariscal Bessford ha aprobado la conducta del portuguez. (*Morning-chronicle*.)

Hemos recibido gazetas de los Estados-Unidos de América hasta el 8 de setiembre, y por ellas se ve que los corsarios franceses continúan entrando en todos los puertos americanos para equiparse y hacerse inego al mar. Una de las gazetas de Nueva-Orleans dice que los americanos han resuelto forzar un paso por Mobila con muchas lanchas cañoneras cargadas de tropas, de municiones y de víveres, y que los españoles manifiestan tambien por su parte una firme resolucion de disputarles este paso. Las mismas gazetas aseguran que cada dia va aumentándose el número de emigrados que se refugian á aquel pais de Inglaterra, Escocia é Irlanda, y que muchos de ellos son personas de distincion.

Un tal William Craksford ha sido arrestado últimamente, y presentado ante los tribunales, por haber ido á la plaza de armas de un cuerpo de voluntarios de Londres, y haber movido allí alborotos con la fisa y dicterios que proferia contra dicho cuerpo, del qual era él individuo. El oficial que estaba mandando el exercicio le reprehendió, manifestándole quàn irregular era su conducta, y él le respondió con altanería, y desafiándole.

#### SUIZA.

##### *Schaffhousa 27 de setiembre.*

El conde de Rheimberg (baxo cuyo nombre viaja el príncipe angusto Fernando de Prusia) ha estado aqui 4 dias, y ha visitado todas las cosas curiosas que contiene nuestra ciudad. Ha estado varias veces en Lantlen para ver la cascada ó salto del Rin, que es una cosa que admira á quantos pasan por aqui. Le acompañan en este viaje un ayudante general, un médico y un secretario. El príncipe ha ido á Berna, en donde piensa pasar algunos dias.

#### IMPERIO FRANCÉS.

##### *Turin 1.º de octubre.*

Escriben de Venecia que 2 fragatas francesas que cruzan en el Adriático han apresado un bergantin ingles de 14 cañones.

##### *Utrecht 1.º de octubre.*

Hace 4 dias que han pasado por aqui los ministros de lo Interior y de Hacienda, y han continuado su camino para Amsterdam.

Tambien llegaron aqui anteayer los principales actores del teatro frances, y ayer salieron para Amsterdam.

S. E. el mariscal duque de Reggio ha ido hoy á Gorcum acompañado del general de división Lereceur.

Esperamos de día en día con la mayor impaciencia la llegada de SS. MM. II. Todas las tropas que estaban acampadas se han reunido en Utrecht. A la entrada de la ciudad se ha erigido un arco triunfal, magnífico no solamente por sus grandes dimensiones, sino también por su elegante arquitectura, con una inscripción que solo se puede aplicar al Emperador, que es *invicto*. Antes de llegar á palacio pasará S. M. por debaxo de otro arco triunfal comparable con el primero. En la plaza que está delante de la casa de la villa se ha construido un templo de estilo griego y egipcio. Todos los habitantes adornan á porfía la fachada de sus casas para celebrar de un modo digno la llegada de nuestros augustos Soberanos.

#### *Gorcum 5 de octubre.*

S. M. ha llegado hoy á las 3 de la tarde á esta ciudad, donde habían venido á recibirle el príncipe archi-tesorero, gobernador general de Holanda; el mariscal duque de Reggio; el general Molitor, y los demás principales funcionarios.

Inmediatamente que llegó S. M. á Gorcum fue á visitar las fortificaciones de la plaza.

S. M. ha quedado muy satisfecho de todo lo que ha visto en la parte de Holanda que ha visitado. En este año se han gastado un millón de francos en las fortificaciones de Willenstadt y de Gorea, para poner estas importantes posiciones en un estado respetable de defensa. La plaza de Helvoetslois es muy fuerte, y no necesita ninguna reparación.

S. M. la Emperatriz, después de haber dormido en Breda, ha venido en derecha á Gorcum, adonde ha llegado á las 6 de la tarde.

SS. MM. a pesar de la fatiga del camino gozan de la mas perfecta salud.

#### *Paris 7 de octubre.*

La tempestad del primero de este mes no solo ha causado desgracias en Charonne y en Bagnole, sino también en el camino de Paris á Charenton, en una barraca de una lavandera adonde se habían refugiado 6 personas. A una mujer que se asomó á la puerta para ver si se disipaba la tempestad, la mató un rayo; las demás solo percibieron un fuerte olor de azufre. No se notó ninguna señal exterior en el cuerpo de esta infeliz; pero habiendo abierto el cadáver se le encontró la pelura pulmonar enteramente desprendida, y todos los pulmones llenos de manchas negras y gangrenosas.

### ESPAÑA.

#### *Valencia 15 de octubre.*

Escriben de Peñíscola con fecha de 29 de septiembre: „Acaba de publicarse un bando con la mayor solemnidad, en el que expide el Excmo. Sr. general en jefe de este tercer ejército D. Joaquín Blake el indulto para los que hasta ahora hayan tenido la debilidad de desertar, y rigurosa pena á los que en lo sucesivo cometan tan escandaloso crimen." (*Gazeta de Valencia de 15 de octubre*) (1)

*Berga 28 de setiembre de 1821.* La junta superior ha recibido las siguientes noticias confidenciales de Perpiñan.

*Día 13 de setiembre.* Se ha dado orden al ministro de aprovisionar Figueras y Hostalrich para 2 años (2).

*Del 15.* Llegó una instrucción al general y al prefecto para prender á toda la gente de Cataluña, y mandarlos al Norte, y poblarla de gente de allí (3).

El mismo día llegaron cartas de Paris que dicen que 2 meses hace se batien en el Norte (4).

*Del 16.* Una carta de Mantua dice que los turcos se batien con los franceses en la Dalmacia (5). (*Gazeta de Valencia de 18 de octubre.*)

(1) ¡Excelente medio para defender el reino de Valencia! Dar un testimonio tan público de la buena voluntad de los soldados que sirven baxo sus órdenes es lo mismo que manifestar que no puede contar con el ejército que manda, y que espera aumentar los laureles que ha cogido siempre en los campos de batalla. Ya se sabe que en tiempo de guerra solo en las deserciones muy considerables se toman estas providencias, que desaniman al soldado y al paisano, porque conocen lo que significan.

(2) Al fin confiesan que se han tomado estas plazas, que seguramente no necesitarán ni consumir la mitad de las provisiones que les señala el confidente de Perpiñan.

(3) ¡Brava presa y excelente trueque! ¡Qué gusto sería encontrar en un camino real toda la gente de Cataluña, y la que debe poblar esta provincia! Es verdad que mandarlos al Norte, solo puede recaer sobre el prefecto y el general; y en este caso la gente de Cataluña se quedaría presa con el desconsuelo de ver su provincia poblada de gente de allí.

(4) Todavía Norte. ¿Cómo se pueden batir en un país en donde acaban de establecerse un comercio, y unos trueques que necesitan mucha tranquilidad? Este griterío es muy desmemoriado, y no tiene otro objeto que el de engañar á los ignorantes.

(5) Poco hace nos dixeron que los turcos hacían la guerra á instigación de los franceses, y ahora estos son sus enemigos. Hasta para mentir se necesita talento, y no le tiene siempre quien le quiere.

#### AVISO.

El Sr. D. Juan Bautista Guitart, del consejo de S. M., juez de primera instancia, ha señalado para el día 26 de noviembre próximo y 3 horas de su tarde en su posada junta general de acreedores de D. Juan Francisco de Aguirre, y mandado anunciarlo al público para que concurran por sí ó personas que diputen con las correspondientes facultades; en inteligencia de que á los que no asistiesen les parará todo perjuicio la resolución de los concurrentes.

#### THEATROS.

En el del Príncipe, á las siete de la noche, se representará por la compañía española la grande ópera en quatro actos titulada Figaró, ó el Barbero de Sevilla, música del célebre maestro Paisiello. Actores. Señora Concepcion Lledó. Señores Muñoz, Cristiani, Mas, Camas, Alverá, Liarte y Casanova.

En el de la Cruz, á las quatro de la tarde, se executará la comedia en tres actos titulada la Conquista de Lara por el conde Fernán-Gonzalez, ó Triunfar solo por la fe; seguirá una buena tonadilla, y se dará fin con un divertido sainete.